

10 June 1994

**GATT Office Circular No. 359/Corr.1**

**LIST OF LIAISON OFFICERS AND REPRESENTATIVES**

**Corrigendum**

(p:\common\#extr\mis359-1)

Please insert the attached pages in GATT Office Circular No. 359. They should replace the pages bearing the corresponding numbers.

To enable staff members to know immediately where the change appears, a cross is indicated against the country concerned and the changes are listed in italics.

---

**Circulaire intérieure du GATT No. 359/Corr.1**

**LISTE DES CHARGES DE LIAISON ET DES REPRESENTANTS**

**Corrigendum**

(p:\common\#extr\mis359-1)

Prière d'insérer les pages ci-jointes dans la Circulaire intérieure du GATT No. 359 à la place des pages portant les mêmes numéros.

Pour permettre aux fonctionnaires de savoir immédiatement où il y a un changement, une croix est placée à côté du nom du pays concerné et les changements sont indiqués en italiques.

---

**Circular interior del GATT N.º 359/Corr.1**

**LISTA DE LOS FUNCIONARIOS DE ENLACE Y REPRESENTANTES**

**Corrigendum**

(p:\common\#extr\mis359-1)

Se ruega insertar las páginas adjuntas en la circular interior del GATT N.º 359 en sustitución de las de numeración equivalente.

Para que los funcionarios puedan saber inmediatamente dónde hay cambios, se ha colocado una cruz al lado del nombre del país correspondiente y las modificaciones se indicarán en cursivas.

DOMINIQUE / DOMINICA (E)

H.E. Mr. Charles A. Savarin  
Ambassador  
Permanent Representative of the Commonwealth  
of Dominica to the United Nations Office  
at Geneva

Rue des Aduatiques 100  
B-1040 Bruxelles

Tel: 733 43 28  
Telefax: 735 72 37

\*EGYPTE / EGYPT (E)

H.E. Dr. Mounir Zahran<sup>2</sup>  
Ambassador  
Permanent Representative of the Arab Republic  
of Egypt to the United Nations Office and  
Specialized Agencies at Geneva

Avenue Blanc 49  
1202 Genève

Tel: 731 65 30  
731 65 39  
731 26 38  
Telex: 412 640 wafd ch  
Telefax: 738 44 15

Mr. Maamoun Abdel-Fattah<sup>2</sup>  
Minister (Commercial Affairs)  
*Commercial Bureau of the Permanent  
Mission of the Arab Republic of Egypt*

Rue de Berne 9  
1201 Genève

Tel: 732 22 48  
Telefax: 731 68 28

EL SALVADOR (Sp) + (E)

Sra. Carmen Tobar  
Ministra Consejera  
Representante Permanente a.i. ante el GATT  
Misión Permanente de la República  
de El Salvador ante el GATT

Rue de Lausanne 65  
1202 Genève

Tel: 732 70 36  
Telefax: 738 47 44

---

<sup>2</sup>All correspondence should be addressed to the Ambassador. / Toute la correspondance doit être adressée à l'Ambassadeur. / Toda la correspondencia debe ser enviada al Embajador.

<sup>x</sup>EMIRATS ARABES UNIS /  
UNITED ARAB EMIRATES (E)

*H.E. Mr. Abdul Reda A. Mahmoud*  
*Ambassador*  
*Permanent Representative of the United Arab*  
*Emirates to the United Nations Office*  
*at Geneva*  
*Rue de Moillebeau 58*  
*1209 Genève*

*Tel: 733 43 30*  
*Telex: 414 168 marat ch*  
*Telefax: 734 55 62*

ESPAGNE / SPAIN (Sp) + (F)

*Excmo. Sr. Fernando-Martin Valenzuela<sup>3</sup>*  
*Embajador*  
*Representante Permanente de España ante la*  
*Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra*  
*Avenue Blanc 53*  
*1202 Genève*

*Tel: 731 22 30*  
*731 22 39*  
*Telex: 412 777 mpeg ch*  
*289 951 degve ch*  
*Telefax: 731 53 70*

*Sr. José Luis Perez Sanchez<sup>3</sup>*  
*Consejero (Asuntos Comerciales)*  
*Representante Permanente Adjunto*  
*Misión permanente de España*  
*Avenue Blanc 49*  
*1202 Genève*

*Tel: 732 85 93*  
*732 86 45*  
*732 87 92*  
*Telex: 41 23 00 ofcom ch*  
*Telefax: 738 64 76*  
*Tel: 738 42 06*  
*Telefax: 738 45 37*

*Oficina Agricultura*

---

<sup>3</sup>All correspondence / documents etc. should be sent to both addresses. /  
Toute la correspondance / documentation etc. doit être envoyée aux deux adresses. / Toda la  
correspondencia / documentación, etc. debe ser enviada a ambas direcciones.

\*PHILIPPINES (E)

H.E. Mrs. Lilia R. Bautista  
Ambassador  
Permanent Representative of the Philippines  
to the United Nations Office at Geneva  
Avenue Blanc 47  
1202 Genève

Tel: 731 83 29  
731 83 20  
*Telex: disconnected*  
Telefax: 731 68 88

Mr. Romeo G. Borillo  
Commercial Attaché

Tel: 732 59 64  
Telefax: 731 79 79

POLOGNE / POLAND (E)

Mr. Janusz Kaczurba  
Minister Counsellor  
Permanent Representative to GATT  
Permanent Representation of the  
Republic of Poland to the United  
Nations Office at Geneva  
Chemin de l'Ancienne-Route 15  
1218 Grand-Saconnex

Postal address:  
Case postale 126  
1218 Grand-Saconnex

Tel: 798 11 61  
Telex: 415 516 depol ch  
Telefax: 798 11 75

PORTUGAL (F)

S.E. M. Zózimo Justo da Silva  
Ambassadeur  
Représentant permanent du Portugal  
auprès de l'Office des Nations Unies  
à Genève  
Rue Richard Wagner 1  
1202 Genève

Adresse postale:

Case postale  
1211 Genève 20

Tel: 733 32 00  
Telex: 412 870 port ch  
Telefax: 733 41 10  
744 99 48

M. António Pinto de Lemos\*  
Conseiller (Affaires économiques)

\*QATAR (E)

H.E. Sheikh Fahed Awaid Al-Thani  
Ambassador  
Permanent Representative of the State of Qatar  
to the United Nations Office at Geneva  
Route de Ferney 149B  
1218 Grand-Saconnex

Tel: 798 85 00  
798 85 01  
Telex: 415 789 qatr ch  
Telefax: 791 04 85

REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE /  
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC (F)

Ministère de l'Economie, des Finances,  
du Plan et de la Coopération internationale  
de la République centrafricaine  
Case postale 941  
Bangui

ROYAUME UNI /  
UNITED KINGDOM (E)

H.E. Mr. N.C.R. Williams  
Ambassador  
Permanent Representative of the United Kingdom  
to the United Nations Office and other  
International Organizations at Geneva  
Rue de Vermont 37-39  
1202 Genève

Tel: 734 38 00  
After 8 p.m.: 734 38 04  
Telex: 414 195 ukgv ch  
Telefax: 734 52 54

Miss Anne Stoddart  
Deputy Permanent Representative  
(Economic Affairs)

Mr. Peter Young  
Second Secretary

RWANDA (F)

S.E. M. Augustin Karamage  
Ambassadeur  
Représentant permanent de la République  
rwandaise auprès de l'Office des Nations  
Unies et des Institutions spécialisées à  
Genève  
Gesellschaftsstr. 30  
3012 Berne

Tel: 301 06 11  
Telex: 913 129 rwbe ch  
Telefax: 302 48 60

SAINTE-LUCIE /  
SAINT LUCIA (E)

Mr. Edwin Laurent  
Minister Counsellor  
Permanent Representative of Saint Lucia to GATT  
Rue des Aduatiques 100  
B-1040 Bruxelles

Tel: 733 43 28  
Telefax: 735 72 37

\*SAINT-KITTS-ET-NEVIS /  
SAINT KITTS AND NEVIS (E)

The Permanent Secretary  
Ministry of Foreign Affairs of Saint Kitts and Nevis  
Government Headquarters  
P.O. Box 186  
Basseterre

Tel: 465 25 21  
Telefax: 465 52 02

SAINT-VINCENT-ET-LES-GRENADINES /  
SAINT VINCENT AND THE GRENADINES (E)

H.E. the Minister of Foreign Affairs and  
Tourism of Saint Vincent and the Grenadines  
Ministry of Foreign Affairs and Tourism  
Kingstown

Tel: 456 20 60  
Telefax: 456 26 10

SENEGAL (F)

S.E. M. Ibra Déguène Ka  
Ambassadeur  
Représentant permanent de la République du  
Sénégal auprès de l'Office des Nations Unies  
et des Institutions spécialisées à Genève  
Rue de la Servette 93  
1202 Genève

Tel: 734 53 00  
Telex: 414 187 rpse ch  
Telefax: 740 07 11

SIERRA LEONE (E)

H.E. Mrs. Marian J.T. Kamara  
Ambassador  
Embassy of the Republic of Sierra Leone  
Avenue de Tervuren 410  
B-1150 Bruxelles

Tel: 771 00 53  
771 11 80

KIRGHIZISTAN / KYRGYZSTAN (E)

H.E. Mr. A. Karabayev  
Minister for Foreign Affairs of Kyrgyzstan  
Erkindik 54  
720050 Bishkek

LAO, REP. DEMOC. POP. /

LAO, PEOPLE'S DEMOC. REP. (F)

S.E. le Vice Premier-Ministre et Ministre  
des Affaires étrangères de la République  
démocratique populaire lao  
Ministère des Affaires étrangères  
Vientiane

LETTONIE / LATVIA (E)

Mrs. Sandra Kalniete  
Chargé d'affaires, a.i.  
Permanent Mission of the Republic of  
Latvia to the United Nations Office  
and other International Organizations  
at Geneva  
Rue de Vermont, 9  
1202 Genève

Postal address:  
Case postale 422  
1211 Genève 16

Tel: 740 34 00  
740 34 39  
Telefax: 740 34 43

LIBAN / LEBANON (F)

S.E. M. Amine El-Khazen  
Ambassadeur  
Représentant permanent de la République libanaise  
auprès de l'Office des Nations Unies à Genève  
Avenue de Budé 10  
1202 Genève

Tel: 733 81 40  
733 81 49  
Telefax: 740 11 66



LIBERIA (E)

Mr. Henry D. Williamson  
Counsellor  
Chargé d'affaires a.i.  
Permanent Mission of the Republic of Liberia  
to the United Nations Office at Geneva  
Rue du Valais 9  
1202 Geneva  
Tel: 731 25 83  
Telex: 27 190

\*LITUANIE / LITHUANIA (E)

*H.E. Mr. Narcizas Prielaida  
Ambassador  
Permanent Representative of Lithuania  
to the United Nations Office and  
other International Organizations at Geneva  
Château-Banquet 20  
1202 Geneva*  
Tel: 731 80 55  
731 55 20  
Telefax: 735 38 78

MOLDOVA (E)

H.E. Mr. A. Cheptine  
Minister for Foreign Economic Relations  
of the Republic of Moldova  
Piata Marii Adunari Nationale 1  
277033 Kishinev  
Tel: 00 3732 / 23 33 60  
Telefax: 23 40 46

MONGOLIE / MONGOLIA (E)

H.E. Mr. Shirchinjavyn Yumjav  
Ambassador  
Permanent Representative of the Mongolian People's  
Republic to the United Nations Office and  
other International Organizations at Geneva  
Chemin des Mollies 4  
1293 Bellevue  
Tel: 774 19 74  
774 19 75  
Telex: 419 128 mong ch  
Telefax: 774 32 01

SOUDAN / SUDAN (E)

H.E. Mr. Ali Ahmed Sahlool  
Ambassador  
Permanent Representative of the Republic of  
the Sudan to the United Nations Office  
at Geneva  
Rue de Moillebeau 56  
1209 Genève

Postal address:  
Case postale 335  
1211 Genève 19

Tel: 733 25 60  
733 25 68  
733 25 69  
Telex: 414 124 sudn ch  
Telefax: 734 48 87

TAIPEI CHINOIS /  
CHINESE TAIPEI (E)

Mr. Steve Ruey-Long Chen  
Representative of the Separate Customs  
Territory of Taiwan, Penghu, Kinmen  
and Matsu to GATT  
ICC Block G, 2ème étage  
Route de Pré-Bois 20  
1216 Cointrin

Postal address:  
Case postale 1813  
1215 Genève 15

Tel: 788 65 80  
Telefax: 788 65 82

TURKMENISTAN (E)

Mr. Valery Otchertsov  
Deputy to the Head of the Government  
of Turkmenistan  
Presidential Palace  
Karl-Marx-Street 24  
Ashkhabad 744014

Telefax: (363-2) 255112

\*UKRAINE (E)

*Mr. Sergiy G. Osyka  
Vice-Minister for Foreign Economic Relations  
Special Representative of the Government of  
Ukraine to GATT  
Ministry of Foreign Economic  
Relations of Ukraine  
Lvovskaya Sq. 8  
Kiev GSP-655, 254655*

*Tel: 226 27 33  
226 33 78  
Telefax: 212 52 02  
212 52 38*

VIET NAM (F)

*S.E. M. Nguyen Luong  
Ambassadeur  
Représentant permanent de la République  
socialiste du Viet Nam auprès de l'Office  
des Nations Unies et des autres organisations  
internationales à Genève  
Chemin François-Lehmann 34  
1218 Grand-Saconnex*

*Tel: 798 24 85  
Telex: 415 451 viet ch  
Telefax: 798 07 24*

\* \* \* \* \*

CHINE, REP. POPULAIRE DE /  
CHINA, PEOPLE'S REPUBLIC OF (E)

*H.E. Mr. JIN Yongjian  
Ambassador  
Permanent Representative of the People's  
Republic of China to the United Nations  
Office at Geneva and other International  
Organizations in Switzerland  
Chemin de Surville 11  
1213 Petit-Lancy*

*Tel: 793 70 13  
792 25 48  
Telefax: 793 70 14*